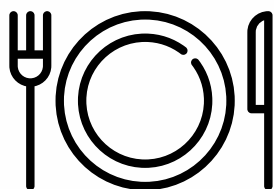
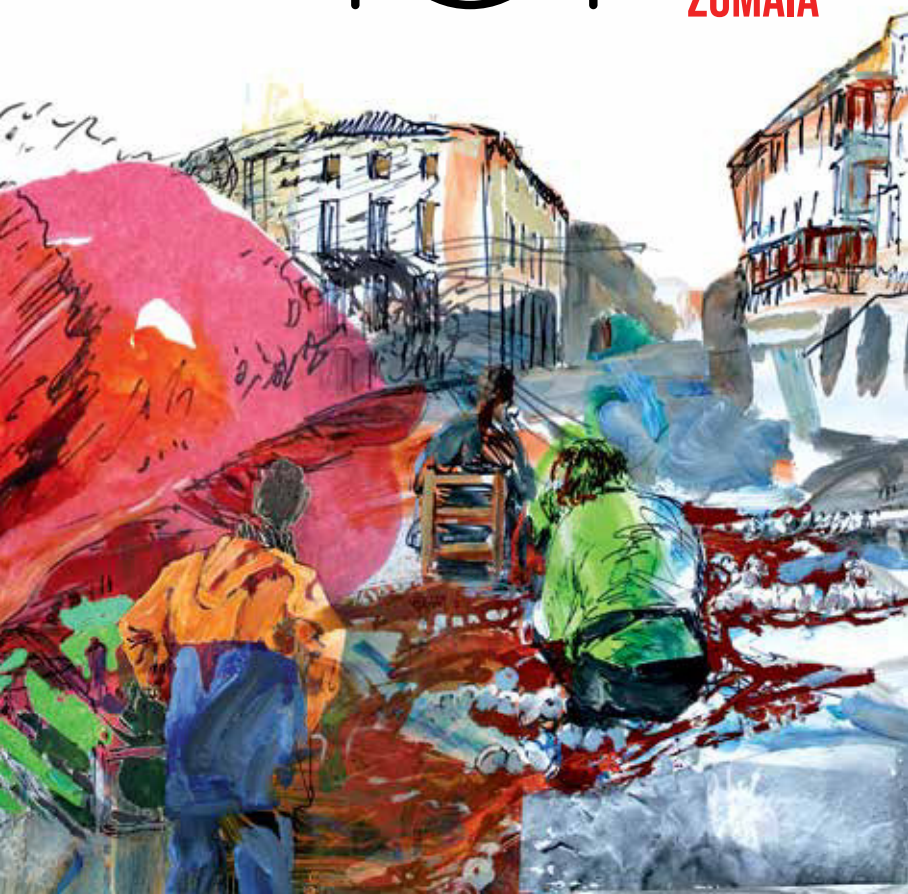


NON JAN

DONDE COMER
WHERE TO EAT
OÙ MANGER



GETARIA
ORIO
ZARAUZ
AIA
ZUMAIA



AURKIBIDEA

ÍNDICE INDICE INDEX

GETARIA	5
ORIO	15
ZARAUTZ	25
AIA	41
ZUMAIA	49



GOURMET DENDAK TIENDAS GOURMET GOURMET SHOPS BOUTIQUES GASTRONOMIQUES

AMONA MARIA

Katrapona, 2. GETARIA
T. 943 140 405

CETARIA

Nagusia, 33. GETARIA
T. 943 140 256

GETAKA

Nagusia, 35. GETARIA
T. 943 021 613

IDOIA ARDOTEZIA

Julio Beobide, 2. ZUMAIA

MAISOR

Portua z/g. GETARIA
T. 943 140 993

ODRIOZOLA ARDOAK

Aitzuri kalea z/g. ZUMAIA

SALANORT

Nagusia, 22. GETARIA
T. 943 140 624

- Argitaratzailea: Urola Kostako Udal Elkarteak
 - Egilea: Urola Kostako Turismo Bulegoak
 - Ale kopurua: 5.000 ale
 - Inprimaketa: Gráficas Juaristi
- Argitaratze data: 2022ko ekaina

PIKTOGRAMAK PICTOGRAMAS PICTOGRAMMES PICTOGRAMS



Edukiera
Capacidad
Dining room for
Nombre de places



Sukaldaritza tradizionala
Cocina tradicional
Traditional cuisine
Cuisine traditionnelle



Laneguneko menua
Menú del día
Weekday menu
Menu du jour



Denboraldiko sukaldaritza
Cocina de temporada
Seasonal cuisine
Cuisine de saison



Asteburuko menua
Menú fin de semana
Weekend menu
Menu week-end



Itsaskiak
Mariscos
Seafood
Fruits de mer



Dastatzeko menua
Menú degustación
Tasting menu
Menu dégustation



Arraina
Pescado
Fish
Poisson



Karta
Carta
Carte
Carte



Egile sukaldaritza
Cocina de autor
Nouvelle cuisine
Cuisine d'auteur



Sagardotegia
Sidreria
Cider house
Cidrerie



Dieta bereziak
Dietas especiales
Special diet menus
Régimes spéciaux



Parrila tradizionala
Parrilla tradicional
Char-grilled cuisine
Grill traditionnel



Italiarra
Italiano
Italian
Italien



<35 €



35 - 60 €



>60 €

Kartaren prezioan oinarrituta
Basado en el precio de la carta
Based on the price of à la carte service
Basé sur le prix à la carte



Euskadi
Gastronomika



Repsol Eguzkiak
Soles Repsol · Repsol Suns
Soleils Repsol



Konpromisoa Kalitate Turistikoarekin
Compromiso de Calidad Turística
Commitment to Tourism Quality
Engagement de Qualité Touristique



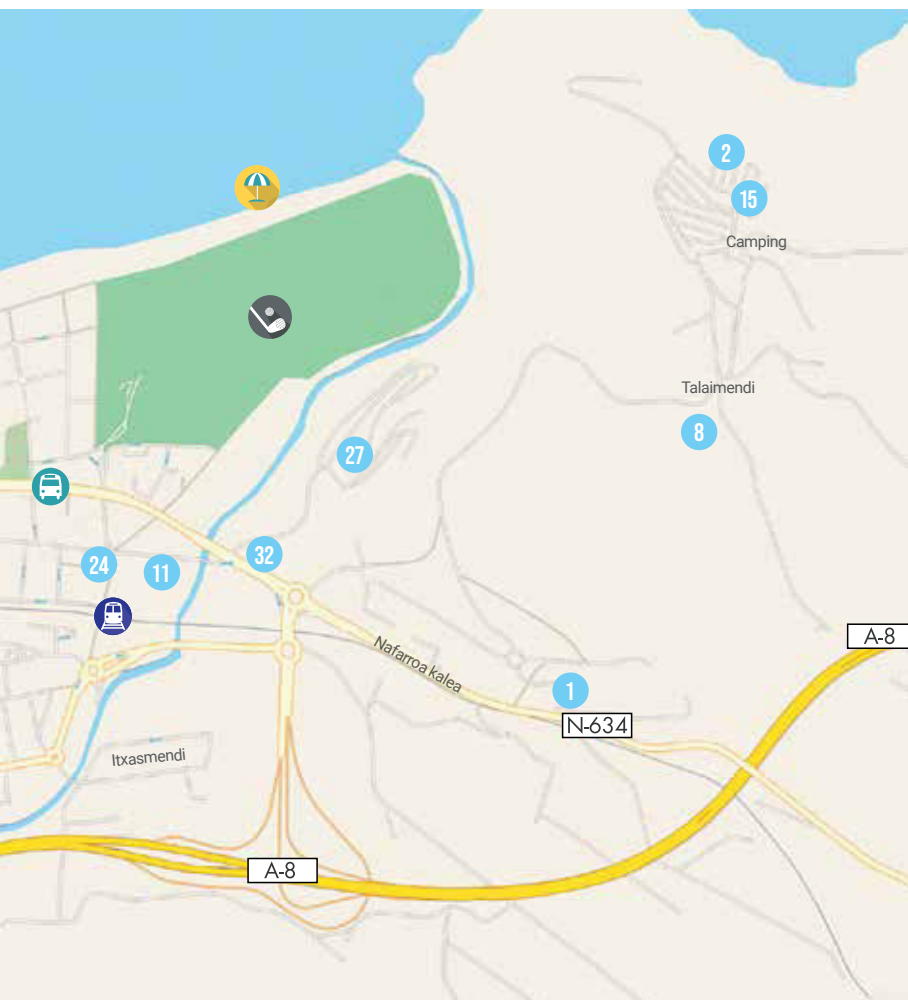
Q Kalitate Turistikoa
Q Calidad Turística
Q for Tourist Quality
Q Qualité Tourisme

ZARAUTZ





ZARAUTZ





1. AIALA-ARGUIÑANO ANAIK



Nafarroa kalea, 61
Tel.: 943 13 46 00
secretaria@aiala.es
www.aiala.es



40



2. AMEZTIGAIN



Talaimendi auzoa z/g (Gran Camping)
Tel.: 943 83 42 04
ameztigain@live.com
www.ameztigain.com



90+90+90



3. ANAIK



Altzola kalea, 2
Tel.: 943 01 13 35
anaiaktaberna@gmail.com



50





4. ARITZBATALDE



Araba kalea, 22
Tel.: 943 37 21 75
lyudmyla76@hotmail.com



35



5. ARIZIA



Aitze auzoa
Tel.: 943 10 04 89
arizia@arizia.net
www.arizia.net



120



6. AZPI-ENEA



Seitximeneta kalea, 4
Tel.: 943 043 026 / 656 336 441
prikhodina@gmail.com
www.azpienea.com



100 + 40





7. BAI BATZOKIA



Balea kalea, 4
Tel.: 943 25 26 79



93



8. BERAZADI BERRI



Talaimendi auzoa, 723
Tel.: 943 83 34 94 / 667 750 213
info@berazadiberri.eus
www.berazadiberri.eus



45+25



9. CHARLY



Itsasertza
Tel.: 943 13 24 73



72 + 120





10. ERAITZ



Araba kalea, 32
Tel.: 943 89 00 96



50



11. ETXAIZ



Gipuzkoa kalea, 57
Tel.: 843 98 27 31



40



12. EUSKALDUNA



Kale Nagusia, 37
Tel.: 943 13 03 73
euskaldunataberna@gmail.com



70





13. GURE TXOKOA



Gipuzkoa kalea, 22
Tel.: 943 83 59 59
info@restauranteguretxokoa.es
www.restauranteguretxokoa.es



60 + 12



14. ITSAS-LUR



Santuiturri plaza, 3-4 behe
Tel.: 943 89 01 38
info@itxaslur.com
www.itxaslur.eus



40+50



15. ITXAS-BERRI



Talaimendi auzoa
Tel.: 943 13 16 19
itxasberrierretegia@gmail.com



70





16. IZARRA



Itsasertza
Tel.: 943 13 41 35
sancheztolin@hotmail.com



70+100



17. KANDELA



Torre Luzea parkea, 2
Tel.: 943 83 49 59
info@restaurantekandela.com
www.restaurantekandela.com



80



18. KARLOS ARGUIÑANO



Mendilauta kalea, 13
Tel.: 943 13 00 00
consultasdereserva@hotelka.com
www.hotelka.com



60

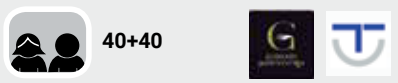




19. KIRKILLA ENEA



Santa Marina kalea, 12
Tel.: 943 13 19 82
kirkilla@kirkilla.com
www.kirkilla.com



20. LAGUNAK



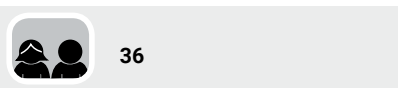
San Frantzisko kalea, 10
Tel.: 943 83 37 01
info@asadorlagunak.com
www.asadorlagunak.com



21. MANUELA



San Frantzisko kalea, 33
Tel.: 943 13 15 93
analegorburu@hotmail.es





ZARAUTZ

35

22. OLATUGAIN



Balea kalea, 4
Tel.: 943 02 06 41
olatugainzarautz@gmail.com
www.olatugain.com



60



23. OTZARRETA



Santa Klara kalea, 5
Tel.: 943 13 12 43
otzarreta@restauranteotzarreta.com
www.restauranteotzarreta.com



300+45+35



24. PEDRO ENEA



Gipuzkoa kalea, 64 bis
Tel.: 943 13 00 81



40+30





25. SALBIDE



Iturribide kalea, 38 behea
Tel.: 843 98 05 25



90



26. SANTA BARBARA



Nafarroa kalea, 26
Tel.: 943 83 29 93
restaurante@hotelzarauz.com
www.restaurantesantabarbara.com



150



27. TALAIMENDI



Sorginmuño Bidea
Tel.: 943 83 37 56
talaimendi@campingseuskadi.com
www.campingseuskadi.com

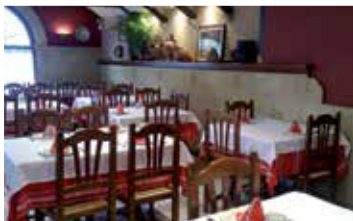


60

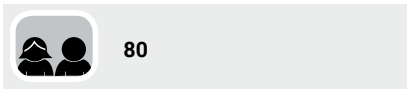




28. TELESFORO



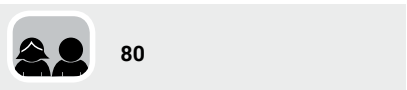
Donibane plaza, 6
Tel.: 943 83 09 01
zaldua2@yahoo.es



29. TXIKI POLIT



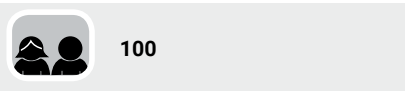
Musika plaza
Tel.: 943 83 53 57
txikipolit@txikipolit.com
www.txikipolit.com



30. TORINO PIZZERIA



Bizkaia kalea, 1
Tel.: 943 73 30 34





31. ZAZPI



Kale Nagusia, 21
Tel.: 943 84 70 84
ibonzazpi@gmail.com



50



32. ZUBI-ONDO



Nafarroa kalea, 47
Tel.: 943 83 02 67
www.zubiondozarautz.eus



45+90





TABERNAK MOKADUTXOAK BARES PICOTEO BARS

AKA'ULA - Mandabidea 3

ALAI - Ipar kalea, 8

ALDAPE - Araba kalea, 4

ALOHA - Mandabide kalea, 3 A

ALTZOLA - Altxola kalea, 3

AMETS - Araba kalea, 24 B

ANDATZA - Iturilun plaza 3

ARGI - Torre Luzea parkea, 2

ARKUPE BERRI - Barren plaza, 2

ARRALDE (EROSKI) - Araba kalea, 41

ARRANO - Orape kalea, 14 behe

ARTEA - Salegi kalea 14

AURRERA - Egaña kalea, 13

BASARRI - Patxiku kalea, 10

BEACH - Mandabide kalea, 3 A

BEAZAY - Maria Etxetxiki kalea, 1

BORDATXO - Elizaurrea kalea, 5

DAMA - Patxiku kalea 10

EGUZKI - Nafarroa kalea, 8

LABAKA - Trinitade kalea, 5

GARABAN - Nafarroa kalea 25, A

GELTOKI - Geltoki bidea, 7

GURE MIXTURA - Bixkonde kalea 1

GURIA - Urdaneta kalea, 4

IL CAPO - Geltoki bidea, 3

ILUNTZE - Zelai Ondo plaza, 23

ISABEL - Bizkaia kalea, 24

ITSASKI - Barren plaza, 3

ITUR ONDO - Nafarroa
kalea, 1



ITXASO - Zigordia kalea, 21

IZARO - Azara kalea, 4

JAI TXIKI - Kale Nagusia, 14

JOE - Ipar kalea, 13

JOSHE MARI - Trinitade kalea, 4

KANTABRIKO - Salbide kalea, 1

KATIXA - Mandabide kalea, 3A

KEBAB ZARAUTZ - Bixkonde
kalea, 4

KEIZPE - Donibane plaza, 4

KIKARA - Zuberoa kalea, 14

LA PERLA - Bañeru kalea, 3

LA POTX - Iturribidea, 34

LAS PALMERAS - Bizkaia kalea, 20

LECERA - Mandabide kalea, 1 A

LUKAS TABERNA - Ipar kalea, 3

MARINA TXIKI - Kulixka kalea, 1

MAUKA - Lege zaharren enpa-
rantza, 3

MELE-MELE - Nafarroa kalea, 4

MONDRA - Mitxelena kalea, 27

NAPARRAK - Barren plaza, 1

NAPAR BERRI - Zigordia kalea, 35

NAPAR-ZAHAR - Barren plaza, 1

NOIZ BAIT - Patxiku kalea, 5

OKAMIKA - Ipar kalea, 1

ONEKA - Lege Zaharren enpa-
rantza, 6

ORBEGOZO - Indamendi kalea, 6

ORBELA - Patxiku kalea, 5

OTAMENDI - Kale Nagusia, 9

PAGOETA - Nafarroa kalea, 1

PATXIKU - Kiriki kalea

PIZZERIA MOLLARRI - Patxiku
kalea, 2

SAGASTI - Altxola kalea, 3

SALEGI - Barren plaza, 3

TIDORE - Bixkonde kalea, 2

TIVOLI - Kiriki kalea, 1

TOKI ONA - Altxola kalea, 1

TXALTXA - Geltoki bidea, 9

UDABERRI HOGAR - Zigordia
kalea, 20

URDANETA - Martiñene plaza, 1

XARABI - Nafarroa kalea, 25 C

XOXOA - Bizkaia kalea, 22

ZELAITXO - Mitxelena kalea, 11

ZIABOGA - Iturilun Plaza, 2

ZUAZO - Indamendi kalea, 6



GETARIAKO TURISMO BULEGOA · OFICINA DE TURISMO DE GETARIA

Aldamar parkea, 2 · 20808 Getaria · Tel. 943 14 09 57
info@getariaturismo.eus · www.getariaturismo.eus



ORIOKO TURISMO BULEGOA · OFICINA DE TURISMO DE ORIO

Aritzaga, 1 · 20810 Orio · Tel. 943 83 55 65
infoturismoa@orio.eus · www.orio.eus



ZARAUZKO TURISMO BULEGOA · OFICINA DE TURISMO DE ZARAUZ

Kale Nagusia, 30 · 20800 Zarautz · Tel. 943 83 09 90



UDAKO INFORMAZIO PUNTUA · PUNTO DE INFORMACIÓN DE VERANO

Itsasertza / Paseo marítimo · 20800 Zarautz · Tel. 943 89 03 77
turismoa@zarautz.eus · www.turismozarautz.eus

PAGOETAKO PARKE NATURALA · PARQUE NATURAL DE PAGOETA

Iturraran baserria, 20809 Aia · Tel. 943 83 53 89 · www.aiapagoeta.com
iturraran@gipuzkoamendizmendi.net · www.gipuzkoamendizmendi.net



ZUMAIAKO TURISMO BULEGOA · OFICINA DE TURISMO DE ZUMAIA

Kantauri Plaza, 13 · 20750 Zumaia · Tel. 943 14 33 96
turismoa@zumaia.eus · www.zumaia.eus/turismo



Kostaldeak · Costa Verde · Rincón Costero · Côte Basque



www.kostaldea.eu



EUSKADI
BASQUE COUNTRY

